TÒA ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN TÁNH LINH** **TỈNH BÌNH THUẬN**	**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: **33**/2018/HS-ST
Ngày 16/11/2018

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN TÁNH LINH

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Nguyễn Thị Yến.

Các Hội Thẩm nhân dân: - Ông Nguyễn Văn Thành;

- Ông Giáp Hà Tĩnh.

Thư ký ghi biên bản: Bà Nguyễn Thị Thu Phương.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Tánh Linh tỉnh Bình Thuận tham gia phiên toà: Ông Nguyễn Hữu Lý - Kiểm sát viên.

Ngày 16 tháng 11 năm 2018, tại Hội trường xử án Tòa án nhân dân huyện Tánh Linh, tỉnh Bình Thuận xét xử sơ thẩm C khai vụ án hình sự thụ lý số: 28/2018/TLST-HS ngày 27 tháng 9 năm 2018 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 25/2018/QĐXXST-HS ngày 15 tháng 10 năm 2018 đối với bị cáo:

Họ và tên: Nguyễn Văn H, sinh năm 1995 tại Bình Thuận; nơi đăng ký hộ khẩu thường trú và chỗ ở: Thôn 2, xã Đ, huyện Tánh Linh, tỉnh Bình Thuận; nghề nghiệp: Không; trình độ học vấn: 8/12; Dân tộc: Kinh; Tôn giáo: không; Quốc tịch: Việt Nam; Con ông: Nguyễn Văn N, sinh năm 1969 và bà Mai Thị Ch, sinh năm 1969; Vợ: Phạm Thị Thúy H, sinh năm 1990; tiền án, tiền sự: không. Bị cáo đang bị áp dụng biện pháp "Cấm đi khỏi nơi cư trú": Có mặt.

Người bị hại:

- Đinh Minh C, sinh năm 1987; địa chỉ: 314/74/29, đường Âu Dương Lân, phường 3, quận 8, thành phố Hồ Chí Minh: Vắng mặt.

Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan:

- Anh Thái Thành Tr, sinh năm 1987; địa chỉ: Thôn 2, xã Đức Bình, huyện Tánh Linh, tỉnh Bình Thuận: Vắng mặt.

- Ông Nguyễn Văn N, sinh năm 1969; địa chỉ: Thôn 2, xã Đ, huyện Tánh Linh, tỉnh Bình Thuận: Vắng mặt.

Người làm chứng:

- Anh Lê Thanh M, sinh năm 1997; địa chỉ: Thôn 4, xã Đ, huyện Tánh Linh, tỉnh Bình Thuận: Vắng mặt.

- Anh Nguyễn Quốc H, sinh năm 1988; địa chỉ: số nhà 49, Nguyễn Văn Linh, ấp 4, phường Bình H, huyện Bình Chánh, thành phố Hồ Chí Minh: Vắng mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Do anh Đinh Minh C và Nguyễn Văn H có mâu thuẫn liên quan đến chuyện tình cảm. Cho nên, khi nhìn thấy Đinh Minh C điều khiển xe ô tô biển số 51F.449.25 dừng ở khu vực chợ Tà Pao, xã Đ thì Nguyễn Văn Hđiều khiển xe mô tô biển số 86B7- 328.93 chở theo Lê Thanh M đậu trước đầu xe ô tô của C và chỉ tay ra hiệu, yêu cầu Đinh Minh C hạ kính chắn gió xuống để nói chuyện. Đinh Minh C sợ bị đánh nên lùi xe và lách sang trái để bỏ chạy thì tông vào bên phải xe của H làm xe ngã. Đinh Minh C tiếp tục điều khiển xe ô tô chạy về hướng Lạc Tánh. Lúc này, Lê Thanh M điều khiển xe chở H đuổi theo. Khi đến ngã 3 Cây Xoài thuộc xã Đức Bình thì M dừng xe để H lấy cục đá bằng bê tông to khoảng 20cm rồi lên xe tiếp tục đuổi theo xe của C. Khi đến khu vực UBND xã Đ, Nguyễn Văn H điện thoại cho Thái Thành Tr và nói "Có chiếc xe ô tô 4 chổ tông em rồi bỏ chạy, anh ra chặn lại dùm em". Thái Thành Tr cầm 01 khúc củi điều đường kính khoảng 5cm, dài khoảng 50cm, ra đường đứng đợi để chặn xe của Đinh Minh C lại. Khi phát hiện một chiếc xe ô tô 4 chổ, màu bạc, chạy từ hướng xã Đ đến thì Tr cầm cây củi điều ra tính hiệu yêu cầu dừng xe lại Đinh Minh C tiếp tục điều khiển xe chạy, thì Thái Thành Tr quơ cây củi điều sang ngang hướng từ phải qua trái trúng vào phần cánh cửa trước bên phải xe ô tô biển số 51F.449.25. Lúc này, Mạnh và H vẫn tiếp tục đuổi theo. Khi đến đoạn đường gần chùa Đức Bình và cách xe của Đinh Minh C khoảng 3m thì H cầm cục đá bằng bê tông ném về phía xe C làm bể kính chắn gió phía sau xe.

Bản kết luật định giá tài sản số: 17, ngày 19/7/2018 của Hội đồng định giá tài sản trong tố tụng hình sự huyện Tánh Linh. Kết luận: Thiệt hại đối với xe ô tô biển số 51F – 449.25 của Đinh Minh C bị thiệt hại là: 3.093.332đ. Trong đó: Thiệt hại phần 01 tấm kính chắn gió phía sau là 2.293.332đ; thiệt hại phần cánh cửa phía trước là 800.000đ.

Tại bản cáo trạng số: 28/CT-VKSND-TL ngày 25 tháng 9 năm 2018; Viện kiểm sát nhân dân huyện Tánh Linh, tỉnh Bình Thuận đã truy tố Nguyễn Văn H về tội "Cố ý làm hư hỏng tài sản" theo quy định tại khoản 1 Điều 178 Bộ luật hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017).

Tại phiên tòa hôm nay, trong phần tranh luận, đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Tánh Linh thực hành quyền công tố tại phiên toà khẳng định bản cáo trạng mà Viện kiểm sát đã truy tố đối với bị cáo là có căn cứ, đúng người, đúng tội và đúng pháp luật. Đề nghị Hội đồng xét xử tuyên bố bị cáo Nguyễn Văn H phạm tội "Cố ý làm hư hỏng tài sản"; Áp dụng: khoản 1 Điều 178; điểm b, i, s khoản 1 Điều 51; Điều 35 Bộ luật hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017) để xử phạt bị cáo Nguyễn Văn H từ 5.000.000đ đến 10.000.000đ.

Về vật chứng: Đề nghị áp dụng khoản 2 Điều 106 BLHS: tịch thu tiêu hủy: 02 mảnh bê tông màu trắng (mảnh thứ nhất có kích thước dài 10cm, rộng 4cm); mảnh

thứ hai có kích thước: dài 6cm, rộng 3,5cm); 01 tấm kính bị vỡ nứt với kích thước dài 13cm, rộng 11cm và nhiều mảnh kính vỡ nhỏ bên trong cóp xe phía sau xe ô tô BS: 51F-449.25.

Đối với số tiền 2.500.000 đồng H giao nộp để bồi thường cho bị hại chuyển cho Chi cục thi hành án dân sự huyện Tánh Linh tiếp tục tạm giữ để đảm bảo thi hành án.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi phạm tội của bị cáo Nguyễn Văn H:

Khoảng 16 giờ 30 phút, ngày 03/7/2018 tại khu vực chợ Tà Pao, xã Đ, huyện Tánh Linh. Đinh Minh C điều khiển xe ô tô biển số 51F - 449.25 đang dừng lại để nghe điện thoại thì Nguyễn Văn H ra tín hiệu Đinh Minh C hạ kính chắn gió để nói chuyện, nhưng do sợ bị đánh nên C điều khiển xe lùi lại phía sau và lách sang trái để chạy thì tông vào xe mô tô biển số 86B7 - 328.93 của Nguyễn Văn H. Đinh Minh C tiếp tục điều khiển xe chạy về hướng thị trấn L, huyện Tánh Linh. Lúc này, Lê Thanh M điều khiển xe mô tô 86B7 - 328.93 chở Nguyễn Văn H rượt đuổi theo Đinh Minh C. Khi đến khu vực xã Đ, Lê Thanh M dừng xe lại để Nguyễn Văn H lấy cục đá (loại xà bần bằng bê tông) để rượt đuổi theo Đinh Minh C nhằm mục đích nếu có xảy ra đánh nhau thì đánh lại.

Khi đến gần khu vực chùa Đ, huyện Tánh Linh thì Lê Thanh Mạnh điều khiển xe đuổi kịp xe của Đinh Minh C. Khi cách xe khoảng 3m thì Nguyễn Văn H cầm cục đá đem theo ném thẳng về hướng xe của C làm bể kính chắn gió phía sau xe ô tô biển số 51F - 449.25.

Theo kết luận định giá tài sản số: 17 ngày 19/7/2018 của Hội đồng định giá tài sản trong tố tụng hình sự huyện Tánh Linh kết luận: thiệt hại của 01 tấm kính chắn gió phía sau xe ô tô biển số 51F 449.25 là 2.293.332 đồng.

Như vậy là người có năng lực trách nhiệm hình sự, thế nhưng bị cáo Nguyễn Văn H đã có hành vi dùng cục đá (loại xà bần bằng bê tông) làm hư hỏng tấm kính chắn gió phía sau xe ô tô biển số 51F 449.25 gây thiệt hại 2.293.332 đồng. Cho nên, bị cáo Nguyễn Văn H đã phạm vào tội "Cố ý làm hư hỏng tài sản" được quy định tại khoản 1 Điều 178 BLHS năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017).

[2] Về tình tiết giảm nhẹ:

Hội đồng xét xử xét thấy: Trong quá trình điều tra, cũng như tại phiên tòa bị cáo Nguyễn Văn H đã thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải; bị cáo phạm tội lần đầu và thuộc trường hợp phạm tội ít nghiêm trọng; bị cáo đã tự nguyện bồi thường toàn bộ thiệt hại cho người bị hại và người bị hại cũng đã xin giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo. Cho nên Hội đồng xét xử xét thấy khi quyết định hình phạt cần xem xét giảm nhẹ trách nhiệm hình sự cho bị cáo theo quy định tại các điểm b, i, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51 BLHS.

Xét thấy: Bị cáo phạm tội trong trường hợp ít nghiêm trọng; thiệt hại bị cáo gây ra không lớn. Do đó, chỉ cần áp dụng hình phạt tiền để xử phạt bị cáo cũng đủ cải tạo, giáo dục bị cáo trở thành người C dân tốt sống có ích cho xã hội là phù hợp với quy định tại Điều 35 BLHS năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017).

[3] Về trách nhiệm dân sự:

Trong các tài liệu chứng cứ có trong hồ sơ vụ án thể hiện: Người bị hại Đinh Minh C yêu cầu bị cáo Nguyễn Văn H phải bồi thường thiệt hại về tài sản là 2.500.000đ và tiền thu nhập bị mất trong thời gian 20 ngày với số tiền là 10.000.000đ.

Trong giai đoạn chuẩn bị xét xử, bị cáo Nguyễn Văn H đã bồi thường cho anh Đinh Minh C số tiền 10.000.000đ. Tại phiên tòa, bị cáo đồng ý tiếp tục bồi thường thiệt hại về tài sản cho anh Đinh Minh C số tiền 2.500.000đ.

Hội đồng xét xử xét thấy: Yêu cầu bồi thường thiệt hại về tài sản của anh Đinh Minh C là có căn cứ và phù hợp với quy định tại các Điều 584, 585, 586, 589 BLDS năm 2015. Tại phiên tòa bị cáo đồng ý bồi thường thiệt hại về tài sản cho anh Đinh Minh C với số tiền là 2.500.000đ. Do đó, cần buộc bị cáo Nguyễn Văn H phải bồi thường thiệt hại về tài sản cho anh Đinh Minh C số tiền 2.500.000đ là phù hợp.

Do tại phiên tòa, anh Đinh Minh C vắng mặt, nên không xác định được anh C có yêu cầu gì thêm về những vấn đề liên quan đến bồi thường thiệt hại. Cho nên, nếu anh C có yêu cầu gì liên quan đến phần trách nhiệm dân sự trong vụ án thì anh Đinh Minh C được quyền khởi kiện bằng vụ án dân sự khác.

Đối với thiệt hại chiếc xe mô tô biển số 86B7 – 328.93 của Nguyễn Văn H là 598.166đ (căn cứ vào kết quả định giá tài sản, ngày 19/7/2018). Nguyễn Văn H không yêu cầu bồi thường thiệt hại nên Hội đồng xét xử không xét đến.

Tại phiên tòa, bị cáo Nguyễn Văn H xác định số tiền đã bồi thường thiệt hại cho anh Đinh Minh C là của ông Nguyễn Văn N (cha ruột bị cáo). Do tại phiên tòa, ông Nguyễn Văn Na vắng mặt nên không xác định được yêu cầu của ông Na liên quan đến số tiền này. Do đó, nếu ông Nguyễn Văn N có yêu cầu gì liên quan đến số tiền đã bồi thường cho Đinh Minh C thì ông N được quyền khởi kiện bằng vụ án dân sự khác.

[4] Về vật chứng:

Hiện đang thu giữ tại Chi cục Thi hành án dân sự huyện Tánh Linh (tại biên bản giao nhận vật chứng ngày 26/9/2018) gồm: 02 mảnh bê tông màu trắng (mảnh thứ nhất có kích thước dài 10cm, rộng 4cm); mảnh thứ hai có kích thước: dài 6cm, rộng 3,5cm) là C cụ bị cáo thực hiện hành vi phạm tội; 01 tấm kính bị vỡ nứt với kích thước dài 13cm , rộng 11cm và nhiều mảnh kính vỡ nhỏ là vật không có giá trị sử dụng. Cho nên cần tịch thu, tiêu hủy là phù hợp với quy định tại điểm a, khoản 2 Điều 106 BLTTHS.

Đối với số tiền 2.500.000đ đang thu giữ tại tài khoản của Chi cục Thi hành án dân sự huyện Tánh Linh (tại giấy giao nộp tiền vào tài khoản ngày 26/9/2018). Cần tiếp tục tạm giữ để đảm bảo thi hành án.

[5] Về án phí:

Cần buộc bị cáo Nguyễn Văn H phải chịu án phí HS/ST và án phí DS/ST theo quy định tại khoản 2 Điều 136 BLTTHS; Điều 147 BLTTDS và Nghị quyết số 326/NQ-UBTVQH về án phí, lệ phí Tòa án.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH

Về tội danh:

Căn cứ vào khoản 1 Điều 178 Bộ luật hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017):

Tuyên bố: Bị cáo Nguyễn Văn H phạm tội "Cố ý làm hư hỏng tài sản".

Về hình phạt:

Căn cứ khoản 1 Điều 178; Các điểm b, i, s khoản 1; khoản 2 Điều 51; khoản 1, khoản 3 Điều 35 Bộ luật hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017):

Xử phạt bị cáo Nguyễn Văn H: 5.000.000đ (Năm triệu đồng).

Về trách nhiệm dân sự:

Căn cứ các Điều 584, 585, 586, 589 BLDS năm 2015:

Buộc bị cáo Nguyễn Văn H phải có trách nhiệm bồi thường thiệt hại về tài sản cho anh Đinh Minh C số tiền 2.500.000đ (hai triệu, năm trăm ngàn đồng).

Tiếp tục tạm giữ số tiền 2.500.000đ (Hai triệu, năm trăm ngàn đồng) đang thu giữ tại tài khoản của Chi cục thi hành án dân sự huyện Tánh Linh số 3949.0.1054628 mở tại Kho bạc nhà nước huyện Tánh Linh theo giấy nộp tiền vào tài khoản ngày 26/9/2018 của Cơ quan Cảnh sát điều tra C an huyện Tánh Linh, để đảm bảo cho việc thi hành án.

Kể từ ngày bản án có hiệu lực pháp luật và người được thi hành án có đơn yêu cầu thi hành án, nếu người phải thi hành án chậm trả số tiền nêu trên thì hàng tháng người phải thi hành án còn phải chịu thêm khoản tiền lãi theo mức lãi suất do các bên thỏa thuận nhưng không được vượt quá 20%/năm. Trường hợp có tranh chấp về lãi suất thì người phải thi hành án phải chịu thêm khoản tiền lãi theo mức lãi suất bằng 10%/năm tương ứng với số tiền và thời gian chậm thi hành.

Về vật chứng trong vụ án:

Áp dụng điểm a khoản 2 Điều 106 BLTTHS tịch thu tiêu hủy: 02 mảnh bê tông màu trắng (mảnh thứ nhất có kích thước dài 10cm, rộng 4cm; mảnh thứ hai có kích thước: dài 6cm, rộng 3,5cm); 01 tấm kính bị vỡ nứt với kích thước dài 13cm , rộng 11cm và nhiều mảnh kính vỡ nhỏ. Hiện đang thu giữ tại Chi cục Thi hành án dân sự huyện Tánh Linh tại biên bản giao nhận vật chứng, tài sản ngày 26/9/2018.

Về án phí:

Căn cứ Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự; Điều 147 Bộ luật tố tụng dân sự; Nghị quyết số 326/NQ-UBTVQH về án phí, lệ phí Tòa án: Buộc bị cáo Nguyễn Văn

H phải nộp 200.000 đồng án phí HS/ST và 300.000đ án phí dân sự sơ thẩm, sung công quỹ Nhà nước.

Án xử sơ thẩm, bị cáo có quyền kháng cáo bản án này trong thời hạn 15 (mười lăm) ngày kể từ ngày tuyên án, ngày 16/11/2018; Người bị hại, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan vắng mặt tại phiên tòa được quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc bản án được niêm yết.

Trường hợp bản án, quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án Dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án Dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại điều 30 Luật thi hành án dân sự. (Đã giải thích quyền kháng cáo).

Nơi nhận:
- Bị cáo;
- VKSND huyện Tánh Linh;
- CQ.CSĐT C an H. Tánh Linh;
- UBND xã Đ (thay TB);
- Chi cục T.H.A DS (khi án có HLPL);
- Sở Tư pháp tỉnh Bình Thuận;
- Lưu án văn, HSVA;
- Lưu HS thi hành án.

TM.HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Nguyễn Thị Yến